

[Accueil](#)[Revenir à l'accueil](#)[Collection PARCOURS 1 - Consulter le corpus des recueils collectifs de poésies françaises du XVI<sup>e</sup> siècle apparentés au \*Trésor des joyeuses inventions\*](#)[Collection ŒUVRE : Petit traité](#)[Collection Édition : 1538 - Petit traité - Sertenas](#)[Item\[1538\\_Petittraicté\\_Sertenas\] 032 De trop aymer c'est grant folye](#)

## [1538\_Petittraicté\_Sertenas] 032 De trop aymer c'est grant folye

### Présentation générale du poème

Titre de la pièceTriplet.

Incipit non moderniséDe trop aymer c'est grant folye

### Les pages

En passant la souris sur une vignette, le titre de l'image apparaît.

2 Fichier(s)

### Présentation de l'exemplaire

Formatin-8

Imprimeur-libraireSertenas, Vincent

Date1538

Lien vers la notice du catalogue de la bibliothèque où est conservé l'exemplaire<https://catalogue.bnf.fr/ark:/12148/cb33533883q>

Type de numérisationNumérisation totale

### Emplacement du poème

Rang dans le recueiln° 032

FoliotationE2v, E3r

Présentation typo-iconographiquePas d'illustration

### Informations sur la notice

Contributeur(s)Saignol, Côme

ÉditeurÉquipe Joyeuses inventions ; EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle)

Mentions légales

- Fiche : Équipe Joyeuses inventions ; EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle). Licence Creative Commons Attribution – Partage à l'Identique 3.0 (CC BY-SA 3.0 FR)
- Image(s) : Source gallica.bnf.fr / BnF

Notice créée par [Côme Saignol](#) Notice créée le 24/10/2017 Dernière modification le 04/11/2021



### Triolet double en forme de Dialogue.

**I** Enen ay plus de quoy,dor ne dargent  
Ie nay plus croix,& ou:dedas ma bource  
Pour quel raison,car ie suis indigent  
Ie nen ay,plus dequoy,dor ne dargent  
Il fault escripre:a qui,a toute gent  
Qui me doibt,Quoy,que chascun me remes  
bource  
Ie nen ay plus,dequoy,dor ne dargent  
Ie nay plus croix,& ou,dedans ma bource  
Ie ne suis plus,quel,coin& propre & gent  
Ie nen ay plus,dequoy,dor ne dargent  
Cela me fait,quel,estre diligent  
De vous mander,quoy,de mon mal la source  
Ie nen ay plus,de quoy,dor ne dargent  
Ie nay plus croix,& ou:dedas ma bource.

### Triolet.

**D**E trop aymer cest grant folye  
Ie le scay bien quanr a ma part.  
Quelque chose que lon en die  
De tropaymer cest grant folye  
En la parfin on en mendye

Qui uen faiet bien tost le despare  
De trop aymer cest grant folye  
ie le scay bien quant a ma part.

Petit Dialogue.

**E**sperant d'auoir quelque bien  
Damours pour qui tant de mal porte  
Comme vng coquin suis a sa porte  
Mais laulmosnier ne me dict rien  
Trop bien me plains & tends la main  
Monstrant la chere fort deffaiete  
Laulmosnier dict, cest a demain  
ilz sont couchez laulmosne est faite  
ie men reuoys tel que ie vien  
Fors que ma douleur est plus forte  
Mais bon espoir me resconforte  
Et iendure dieu scait combien  
Esperant d'auoir quelque bien.

Dizain.

**A**v mois de mai que lo seignoit la belle  
ie vins ainsi son medecin reprendre,  
**E** ilz